

VASASTAN



Design and Quality
IKEA of Sweden





SVENSKA

Var god se den sista sidan i denna handbok för en komplett lista över IKEA:s auktoriserade serviceleverantör och nationella telefonnummer.

 SPRÅK

 LAND

Innehåll

Säkerhetsinformation	4	Tekniska data	14
Säkerhetsinstruktioner	6	Elektrisk anslutning	16
Installation	9	Gasanslutning	17
Produktbeskrivning	10	Energieffektivitet	19
Daglig användning	11	Miljöskydd	20
Råd och tips	12	IKEA-GARANTI	20
Skötsel och rengöring	12		
Felsökning	14		

Med reservation för ändringar.

Säkerhetsinformation

Läs noga de bifogade instruktionerna före installation och användning av produkten. Tillverkaren kan inte hållas ansvarig för personskador eller skador på egendom som orsakats av felaktig installation eller användning. Förvara alltid instruktionerna tillsammans med produkten för framtida bruk.

Säkerhet för barn och personer med funktionsnedsättning

- Denna produkt kan användas av barn från 8 års ålder och uppåt, och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, samt personer med bristande erfarenhet och kunskap om de övervakas eller instrueras om hur produkten används på ett säkert sätt och förstår de risker som är förknippade med användningen. Barn under 8 år eller personer med mycket omfattande och komplexa funktionsnedsättningar ska inte vistas i närheten av produkten utan ständig uppsikt.
- Barn ska hållas under uppsikt så att de inte leker med produkten och .
- Håll allt förpackningsmaterial utom räckhåll för barn och kassera det på lämpligt sätt.

- VARNING! Ugnen och åtkomliga delar blir mycket varma under användning. Håll barn och husdjur borta från produkten när den används och när den svalnar.
- Om maskinen har ett barnlås ska den aktiveras.
- Barn får inte utföra rengöring och underhåll av produkten utan uppsikt.

Allmän säkerhet

- Denna produkt är endast avsedd för matlagning.
- Denna produkt är avsedd för enskilt hushållsbruk inomhus.
- Produkten kan användas i kontor, hotellrum, gårdsgästhus och liknande boenden där sådan användning inte innebär att genomsnittlig hushållsförbrukning överskrids.
- VARNING! Ugnen och åtkomliga delar blir mycket varma under användning. Var försiktig så att du inte vidrör värmeelementen.
- Produkten är inte avsedd för användning med en extern timer eller ett separat fjärrkontrollsystem.
- VARNING! Öövervakad matlagning på en häll med fett eller olja kan vara farligt och kan leda till brand.
- En brand vid matlagning ska inte släckas med vatten. Stäng av produkten och täck över lågorna med t.ex. brandfilt eller ett lock.
- FÖRSIKTIGHET: Tillagningsprocessen måste övervakas. En kort tillagningsprocess måste övervakas kontinuerligt.
- VARNING! Brandfara: Förvara inte matvaror på tillagningsytorna.
- Metallföremål som knivar, gafflar, skedar och lock bör inte placeras på hällens yta eftersom de kan bli heta.
- Använd inte produkten innan den har installerats i inbyggnadsstrukturen.
- Koppla bort maskinen från elnätet innan underhåll utförs.
- Använd inte ångrengöringsmedel för att rengöra produkten.

- Om keramik-/glasytan är sprucken ska produkten stängas av nätsladden dras ur. Om produkten är ansluten till elnätet direkt med kopplingsboxen ska säkringen tas bort för att koppla från produkten från strömförsörjningen. I båda fallen ska du kontakta vårt auktoriserade servicecenter.
- Om värmeplattans glas går sönder:
 - Stäng omedelbart av alla brännare och alla elektriska värmeelement och ta bort produkten från elnätet,
 - vidrör inte produktens yta
 - och använd inte produkten.
- Om nätsladden är skadad måste den bytas av tillverkaren, tillverkarens auktoriserade servicecenter eller personer med motsvarande utbildning, för att undvika fara.
- Om produkten är direkt ansluten till eluttaget krävs en allpolig isolerande brytare med minst 3 mm kontaktmellanrum. Fullständig frångkoppling i enlighet med villkoren i överspänningskategori III måste garanteras. Detta gäller inte jordkabeln.
- När du drar nätkabeln måste du kontrollera att kabeln inte kommer i direkt kontakt med delar som kan nå temperaturer på mer än 50 °C över rumstemperatur (exempelvis isoleringshylsor).
- **VARNING!** Använd endast hållskydd som designats av tillverkaren av produkten eller som anges som lämpliga av tillverkaren i bruksanvisningen, eller hållskydd som medföljer produkten. Olyckor kan inträffa om fel skydd används.

Säkerhetsinstruktioner

Installation



VARNING! Produkten måste installeras av en behörig person.



Följ monteringsanvisningarna som medföljer produkten.

- Avlägsna allt förpackningsmaterial.
- Installera eller använd inte en skadad produkt.

- Minsta avstånd till andra produkter ska beaktas.
- Var alltid försiktig när produkten rör sig eftersom den är tung. Använd alltid skyddshandskar och täkta skor.
- Täta skurna ytor med tätningsmedel för att förhindra att fukt får den att svälla.
- Skydda produktens botten mot ånga och fukt.
- Installera inte produkten nära en dörr eller under ett fönster. Detta förhindrar att heta kokkärl faller ned från produkten när dörren eller fönstret är öppet.
- Se till att utrymmet under hällen är tillräckligt för luftcirkulation.
- Produktens undersida kan bli het. Om produkten är installerad ovanför lådorna, se till att installera en icke-brännbar separationspanel under produkterna för att förhindra åtkomst till botten.

Elektrisk inkoppling



VARNING! Risk för brand och elektriska stötar.

- Alla elektriska anslutningar ska göras av en behörig person.
- Produkten måste jordas.
- Produkten måste göras strömlös före alla rengöringsarbeten.
- Se till att de parametrarna på märkskylten överensstämmer med elnätets elektricitet.
- Kontrollera att apparaten är rätt installerad. Lösa och ej fackmässigt monterade nätkablar eller kontakter (i förekommande fall) kan orsaka överhettning i kopplingsplinten.
- Använd korrekt kabel för den elektriska huvudledningen.
- Förhindra trassel avseende kabeln för den elektriska huvudledningen.
- Se till att ett skydd mot elchock är installerat.
- Använd klämman för dragavlastning på kabeln.
- Kontrollera att nätkabeln eller kontakten (i förekommande fall) inte vidrör den heta produkten eller det heta kokkärlet när du ansluter produkten till närliggande uttag.

- Använd inte grenuttag eller förlängningsssladdar.
- Se till att inte orsaka skada på stickkontakten (om tillämpligt) eller på nätkabeln. Kontakta vårt auktoriserade servicecenter eller en elektriker för att ersätta en skadad nätkabel.
- Stötskyddet för strömförande och isolerade delar måste fästas på ett sådant sätt att det inte kan tas bort utan verktyg.
- Anslut stickkontakten till eluttaget först vid slutet av installationen. Kontrollera att stickkontakten är åtkomlig efter installationen.
- Anslut inte stickkontakten om vägguttaget sitter löst.
- Dra inte i anslutningssladden för att koppla bort produkten från eluttaget. Ta alltid tag i stickkontakten.
- Använd endast rätt isoleringsenheter: strömbrytare, säkringar (säkringar av skruttyp tas ur hållaren), jordfelsbrytare och kontaktorer.
- Den elektriska installationen måste ha en isolationsenhet som gör att du kan koppla bort produkten från elnätet vid alla poler. Kontaktöppningen på isolationsenheten måste vara minst 3 mm bred.

Gasanslutning



VARNING! Risk för brand och explosion

- Alla gasanslutningar ska göras av en behörig person.
- Kontrollera före installation att de lokala distributionsförhållandena (typ av gas och gastryck) och produktens inställningar är kompatibla.
- Se till att kallluft kan cirkulera i produkten.
- Information om gastillförsel finns på typskylten.
- Denna produkt är inte ansluten till en anordning som leder ut förbränningsprodukter. Se till att ansluta produkten enligt gällande installationsregler. Följ kraven på tillräcklig ventilation.

Använd

VARNING! Risk för skador, brännskador eller elstötår föreligger.

**FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER!**

Användning av en gaskokare resulterar i produktion av värme, fukt och förbränningsprodukter i det rum där den är installerad. Se till att köket är välventilerat, särskilt när produkten används. Långvarig intensiv användning av produkten kan kräva ytterligare ventilation, t.ex. ökad mekanisk ventilation där sådan förekommer, ytterligare ventilation för att på ett säkert sätt avlägsna förbränningsprodukter till utomhusluft (extern luft) samtidigt som det ger ökat luftflöde i rummet med extra ventilation. Rådfråga en kvalificerad person före installation av extraventilationen.

- Ändra inte produktens specifikationer.
- Ta bort allt förpackningsmaterial, märkningsetiketter och skyddsfilm (om tillämpligt) före första användning.
- Kontrollera att ventilationsöppningarna inte är blockerade.
- Låt inte produkten stå utan uppsikt under användning.
- Stäng av kokzonen efter varje användningstillfälle.
- Lagg inte bestick eller kastrullock på kokzonerna. De kan bli varma.
- Använd inte produkten med våta händer eller när den har kontakt med vatten.
- Använd inte produkten som arbets- eller avlastningsyta.
- När du lägger maten i het olja kan den stänka.



VARNING! Risk för brand och explosion

- Fetter och olja kan avge brandfarliga ångor när de värms upp. Håll flammor

eller uppvärmda föremål borta från fetter och oljor när du lagar mat med dem.

- Ångorna som frigörs i mycket het olja kan orsaka självantändning.
- Redan använd olja, som kan innehålla matrester, kan orsaka brand vid lägre temperatur jämfört med olja som används för första gången.
- Placera inte brandfarliga produkter eller föremål som är våta med brandfarliga produkter i, i närheten av eller på produkten.



VARNING! Risk för skador på produkten föreligger.

- Låt inte heta kokkärl stå på kontrollpanelen.
- Låt inte kokkärl torrkoka.
- Var försiktig så att inte föremål eller kokkärl faller på produkten. Ytan kan skadas.
- Lämnar aldrig en brännare påslagen med tomma grytor eller utan grytor.
- Lagg inte aluminiumfolie på produkten.
- Kokkärl av gjutjärn, aluminium eller med skadad botten kan orsaka repor på glaset/glaskeramiken. Lyft alltid sådana föremål när de flyttas på kokhällen.
- Använd alltid ett stabilt kokkärl med rätt form och en storlek så att brännarens låga täcks.
- Se till att kokkärlet är placerat på mitten av brännaren.
- Använd inte stora kokkärl som går över kanterna på hällen. Det kan skada din bänkskiva.
- Kontrollera att lågan inte släcks när ratten vrids snabbt från MAX- till MIN-läget.
- Använd endast tillbehör som medföljer produkten.
- Montera inte en elldiffusör på brännaren.
- Låt inte sura vätskor, t.ex. vinäger, citronsaft eller avkalkningsmedel, komma i kontakt med hällen. Det kan orsaka matta fläckar.
- Missfärgning av emaljen eller den rostfria ytan påverkar inte produktens funktion.

Underhåll och rengöring

 **VARNING!** Ta inte bort knapparna, rattarna eller packningarna från kontrollpanelen. Vatten kan komma in i produkten och orsaka skada.

- Rengör produkten regelbundet för att förhindra att ytmaterialet försämras.
- Stäng av produkten och låt den kallna före rengöring.
- Spruta inte vatten eller ånga på produkten för att rengöra den.
- Rengör produkten med en fuktig, mjuk trasa. Använd bara milda rengöringsmedel. Använd inte produkter med slip-effekt, skursvampar, lösningsmedel eller metallföremål.

- Diska inte brännarna i diskmaskinen.

Service

- Kontakta ett auktoriserat servicecenter för reparation av produkten. Använd endast originalreservdelar.

Avyttring

 **VARNING!** Risk för kvävning eller skador.

- Kontakta kommunen för information om hur produkten ska kasseras.
- Koppla loss produkten från eluttaget.
- Klipp av elkabeln nära produkten och kassera den.
- Platta till de externa gasledningarna.

Installation

 **VARNING!** Se Säkerhetsavsnitten.

Allmän information

 **FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER!**
Information endast för behöriga installatörer.

 **VARNING!** Använd enbart delar som medföljer produkten. Använd endast originaldelar vid reparationer och utbyten.

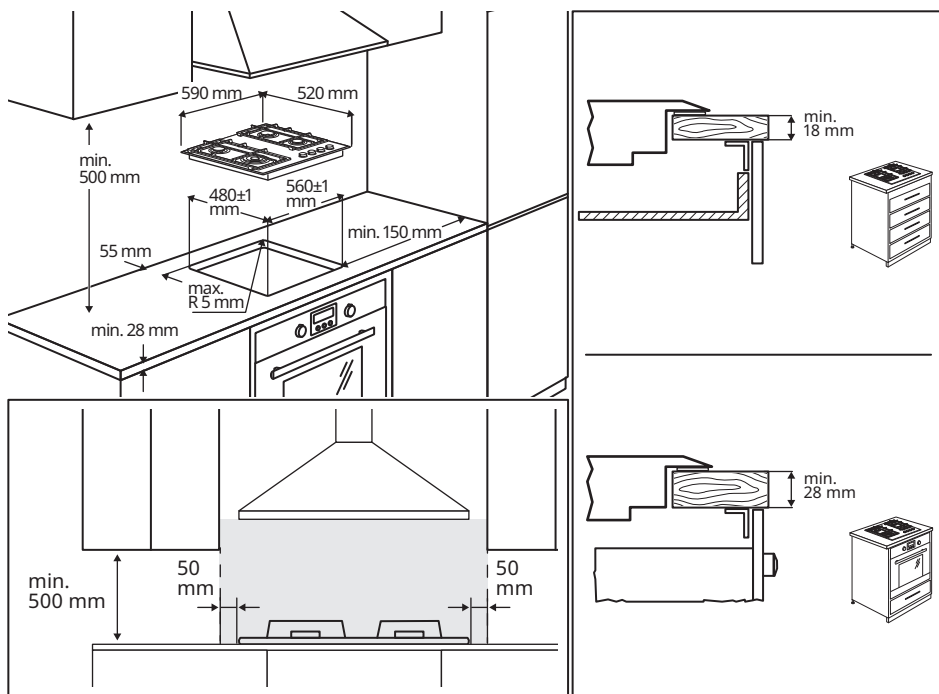
Tillverkaren är inte ansvarig för skador på personer eller husdjur som har orsakats av att följande instruktioner inte har följts.

 **FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER!**
Under installationen måste monteringsanvisningarna följas.

 **VARNING!** Installationsprocessen måste följa lagar, förordningar, direktiv och standarder, elektriska säkerhetsregler och föreskrifter, korrekt återvinning i enlighet med gällande bestämmelser.

 Behåll minsta avstånd mellan produkten och andra enheter beroende på monteringsanvisningarna.

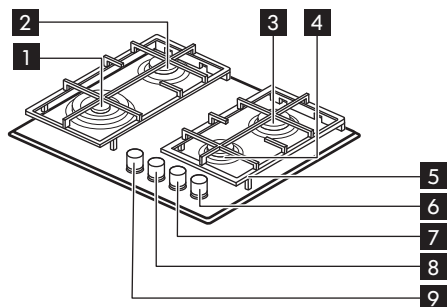
Kanterna på urtaget i arbetsytan skall skyddas mot fukt med ett lämpligt tätningsmedel, detta finns i tillbehörspåsen. Tät produkten mot arbetsytans kanter utan mellanrum. Använd inte silikon mellan hällen och arbetsskivan. Installera inte produkten direkt intill dörrar och under fönster. Då kan de varma kastrullerna falla av kastrullstöden.



För mer information om installation, se
Monteringsanvisningar.

Produktbeskrivning

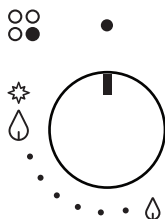
Beskrivning av hällen



- 1 Brännare med multikrona
- 2 Medelsnabb brännare
- 3 Medelsnabb brännare
- 4 Extrabrännare
- 5 Borttagbart kokkärlsstöd
- 6 Kontrollvred för extrabrännare
- 7 Kontrollvred för medelsnabb brännare
- 8 Kontrollvred för medelsnabb brännare
- 9 Kontrollvred för brännare med multikrona

Brännarens kontrollvred

Hällens kontrollvred sitter till höger på hällen.



Symbol	Beskrivning
	av-läge

Symbol	Beskrivning
	det finns en inställning för maximal gastillförsel/tändning
	det finns en minimal gastillförsel
	för att visa brännarens placering

Daglig användning

⚠ VARNING! Se Säkerhetsavsnitten.

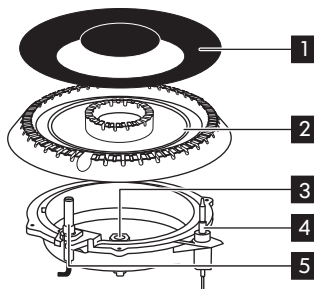
Tändning av brännare

- i** Tänd alltid brännaren innan kokkärl eller stekpanna placeras på den.

Tändning av brännare:

1. Tryck in kontrollvredet och vrid det moturs till maxläget som är markerat med .
2. kontrollvredet intryckt i ca 5 sekunder. Då hettas termoelementet upp och säkerhetsenheten stängs av. Om du inte trycker in vredet, kommer det ingen gas.
3. När du tänder flaman kan den justeras.

- i** Om brännaren inte tänder efter några försök, kontrollera att kronan och dess lock sitter i rätt läge.



- 1 Brännarlock
- 2 Brännarkrona
- 3 Injektor
- 4 Termoelement
- 5 Tändlåga

⚠ VARNING! Håll inte kontrollvredet intryckt längre än 15 sekunder. Om brännaren inte tänder efter 15 sekunder, släpp kontrollvredet, ställ det i Av-läge och vänta minst 1 minut innan du försöker tända brännaren igen.

 Brännaren kan tändas utan elektrisk ström. Håll i så fall en låga intill brännaren, tryck ner motsvarande vred och vrid det moturs till maximal gastillförsel.

 **WARNING!** Var mycket försiktig när du använder öppen eld i en köksmiljö. Tillverkaren påtar sig inget ansvar för felaktig användning av öppen eld.

 Om brännaren slocknar av misstag, släpp kontrollvredet, ställ det i Av-läge och vänta minst 1 minut innan du försöker tända brännaren igen.

 När du slår på strömmen efter installation eller efter ett strömavbrott, aktiveras gnistgeneratoren automatiskt.

 Hällen är utrustad med progressiva ventiler. De gör regleringen av lågan mer exakt.

Stäng av brännaren

För att släcka lågan, vrid vredet medsols till symbolen .

 **WARNING!** Vrid alltid ned lågan eller stäng av den innan kokkärl tas bort från brännaren.

Råd och tips

 **WARNING!** Se Säkerhetsavsnitten.

Kokkärlets diameter

 Håll kokkärl centrerat på kastrullstöden.

 Använd kokkär och pannor med botten som passar brännarens storlek.

Brännare	Kokkärls minsta diame-ter	Kokkärls största diame-ter
Multikrona	180	260

Brännare	Kokkärls minsta diame-ter	Kokkärls största diame-ter
Extrabrän-nare	80	180
Vänster bak (halvs-nabb)	120	220
Höger bak (medels-nabb)	120	220

Kokkärls botten måste vara så tjock och plan som möjligt.

Skötsel och rengöring

 **WARNING!** Se Säkerhetsavsnitten.

Allmän information

 **WARNING!** Stäng av produkten och låt den svalna före rengöring.

 **WARNING!** Ugnen får inte rengöras med ång- eller högtryckstvätt.

 **WARNING!** Använd inte repande rengöringsmedel, stålull eller syror. De skadar produkten.

- ⚠ VARNING!** Rengör inte brännarlocket och kronan i diskmaskin. Risk för korrosion.

För att ta bort matrester, tvätta de emailjerade delarna, lock och krona med varmt vatten och handdiskmedel.

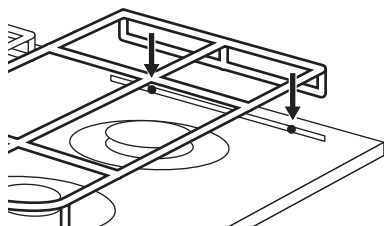
- i** Ta bort fett- eller sockerfläckar omedelbart. Lämna dem inte på hällens yta under tillagning.

Tvätta rostfria delar med vatten, och torka sedan med en mjuk duk.

Den här modellen kommer med en elektrisk tändning. För att undvika problem med tändningen, håll det keramiska "ljuset" med elektroden ren.

- ⚠ FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER!** Rengör inte brännarkronor med slipande medel, skursvamp, lösningsmedel eller metallföremål. Brännarkronor kan missfärgas. Använd bara en fuktig trasa med milda rengöringsmedel.

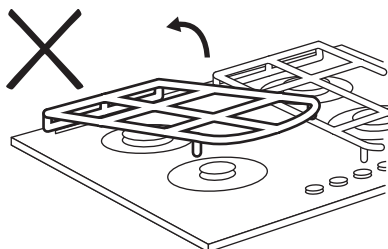
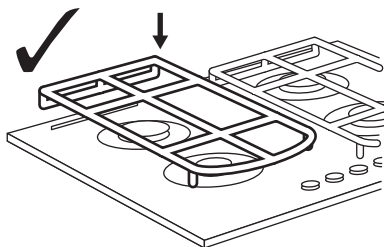
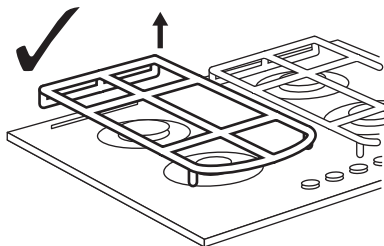
- i** Rengör inte kastrullstöden i diskmaskin. Diska dem noga för hand och torka torrt med en mjuk trasa. Var noga med att placera kastrullstöden korrekt efter rengöring.



- i** För att kontrollera skicket på gastillförselröret och tryckregulatorn, kontakta serviceleverantören. Denna service kostar ingenting.

Tag bort kastrullstöden

För enklare rengöring kan kastrullstöden tas bort från hällen. Lyft upp kastrullstöden och håll dem horisontellt som visas på bilden.



Felsökning

 **VARNING!** Se Säkerhetsavsnitten.

Vad gör jag om...

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Ingen gnista för tändning av gasen.	Ingen elektrisk ström.	Kontrollera att enheten är ansluten och att elförsörjningen fungerar.
	Ingen elektrisk ström.	Kontrollera säkringen.
	Brännarlock och krona sitter fel.	Kontrollera att brännarlocket och kronan är korrekt placerade.
Flamman släcks direkt efter att den har tänts.	Termoelementet är inte tillräckligt varmt.	Håll vredet intryckt i ca. 5 sekunder efter att lågan har tänts.
Gaslågan brinner ojämnt.	Brännarkronan är igensatt av matrester.	Kontrollera så att huvudinjektorn och brännarkronan inte har blockerats med matrester.

Om ett fel uppstår, försök först att hitta en lösning på problemet på egen hand. Om du inte kan hitta en lösning på problemet själv, kontakta IKEA. En fullständig lista över kontaktnummer till IKEA finns i slutet av den här manualen.

 Om produkten används felaktigt eller inte installeras av auktoriserad tekniker är tjänsten inte kostnadsfri, även under garantiperioden.

Tekniska data

Hällens mått

Bredd	590 mm
Djup	520 mm
Inbyggnadshöjd	40 mm

Produktkategori: III1ae2H3B/P
Produktens gastillförsel: Flytande gas G30/31 (3B/P) 30/30 mbar
Denna modell är konstruerad för användning av flytande gas men kan konverteras för användning av annan gastyp enligt tabellen nedan.

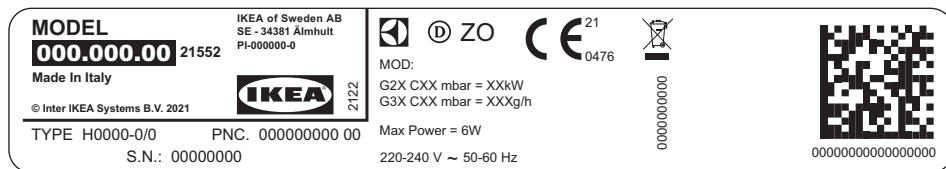
Andra tekniska data

Produktklass: 3

TOTAL SPÄNNING	
Gasoriginal:	G30/G31 (3B/P) 30/30 mbar = 607g/h
Gasbyte:	G20 (2H) 20 mbar = 8,6 kW G110 (1a) 8 mbar = 8,35 kW G150.1 (1e) 8 mbar = 9,2 kW
Gasanslutning:	R 1/2"

Brännartyp	Injektormärke	Nominell ef- fekt kW	Nominellt flö- de g/h	Reducerad ef- fekt kW	shunt
G30/G31 30/30 mbar					
Multikrona	095	3.55	258	1.4	57
Medelsnabb (medium)	71	1.9	138	0.6	35
Extra bränna- re (liten)	50	1.0	73	0.33	28
G110 8 mbar					
Multikrona	350	3.4	-	1.4	57
Medelsnabb (medium)	211	2.0	-	0.6	35
Extra bränna- re (liten)	128	0,95	-	0.33	28
G150.1 8 mbar					
Multikrona	350x	3.9	-	1.4	57
Medelsnabb (medium)	184x	2.15	-	0.6	35
Extra bränna- re (liten)	127	1.0	-	0.33	28
G20 20 mbar					
Multikrona	146	3.9	-	1.4	57
Medelsnabb (medium)	92	1.85	-	0.6	35
Extra bränna- re (liten)	70	1.0	-	0.33	28

Typskylt



Bilden ovan representerar typskylten på produkten, utan serienummer som genereras dynamiskt under produktionsprocessen. Typskylten är placerad under höljets yta.

Bästa kund, använd klistermärket som du hittar i plastpåse som är fastsatt på hällens

förpackning. Då kan serviceleverantören enklare identifiera din häll om du behöver hjälp i framtiden. Tack för hjälpen.

Elektrisk anslutning

⚠ VARNING! Se Säkerhetsavsnitten.

Nätkabel

⚠ FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER!
Information endast för behöriga installatörer.

⚠ VARNING!
Produkten måste jordas.

⚠ VARNING!
Risk för skador på grund av elektrisk ström.

- Nätanslutningsplinten är strömförande.
- Säkerställ att nätanslutningsplinten är strömlös.
- Lösa och olämpliga kontakter och stickkontakter. Kan överhetta terminalen.

- Kontrollera att de fasta anslutningarna är korrekt installerade.
- Säkra kabeln med dragavlastningsklämman.

Kontrollera innan anslutning att hällens märkspänning, som anges på typskylten, överensstämmer med spänningen på installationsplatsen. Kontrollera även produktens märkeffekt och kontrollera att ledningen är lämplig så att den passar till produkten. Se avsnittet "Tekniska data".

Typskylten är placerad under höljets yta.

Produkten är försedd med en nätkabel. Kabeln måste förses med en lämplig stickkontakt som är dimensionerad för den belastning som anges på typskylten. Se avsnittet "Tekniska data".

Stickkontakten måste anslutas till ett lämpligt eluttag. Om hällen ansluts direkt till det elektriska systemet är det nödvändigt att installera en dubbelpolig brytare mellan hällen och elnätet, med ett minsta avstånd på 3 mm mellan brytarens kontakter. Dubbelpolerna skall vara av lämplig typ för belastningen enligt gällande regler.

Anslutningskabeln skall förläggas så att ingen del av den kan utsättas för en högre temperatur än 90 °C. Den blå nolledaren skall anslutas till "N" i kopplingsplinten. Den bruna eller svarta faskabeln, i kopplingsplinten markerad med "L", ska alltid anslutas till strömförande fas.

Elektriska krav

-  Du kan kontrollera parametrarna för justeringsinställningen för denna produkt på typskylten. Se avsnittet "Tekniska data".
-  Tillverkaren fråntar sig allt ansvar om säkerhetsåtgärderna inte följs.

Denna häll är avsedd att anslutas till en nätspänningsmatning som levererar 220-240 V 50-60 Hz växelström.

Kontrollera före anslutning till ett eluttag att nätspänningen och nätfrekvensen överensstämmer med produktens märkdata (se typskylt). Typskylten är placerad under höljets yta.

Gasanslutning

-  **WARNING!** Se Säkerhetsavsnitten.
-  **FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER!** Information endast för behöriga installatörer.

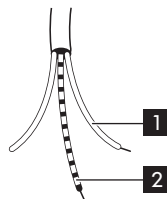
Hällen levereras med en 3-stifts flexibel nätsladd.

Vid slutförande får det inte finnas några avskurna eller lösa kabeltrådar och sladdklämma måste sitta säkert över yttermanteln.

Byte av nätkabel

-  **WARNING!** För att byta anslutningskabeln måste teknikern ha en viss utrustning.

I detta fall får endast en kabel av typ H03V2V2-F T90 användas. Kabelns tvärsnittsarea måste vara dimensionerad för spänningen och arbetstemperaturen. Den gul/gröna jordledningen **2** måste vara cirka 2 cm längre än den bruna eller svarta fasledningen **1**.



Anslutning till huvudröret

-  **WARNING!** Denna produkt är inte ansluten till en anordning som leder ut förbränningsprodukter.
-  Kontrollera före installation att de lokala distributionsförhållandena, typ av gas och gastryck och produktens inställningar är kompatibla.

Installation måste överensstämma med gällande lokala regler. Anslutningen av hällen till gasledningen eller gastuben ska göras med ett stelt koppar- eller stålrör med anslutningar enligt lokala bestämmelser, eller med en sammanhängande rostfri slang enligt lokala bestämmelser.

-  Om det uppstår ett problem med röret, försök inte reparera det själv. Kontakta vår serviceleverantör. Se kapitlet Service.

Anslutningen måste göras korrekt, fast ansluten till hällens anslutningsrör. Annars kan gas läcka från anslutningsröret.

-  **WARNING!** När installationen är klar måste tätningen och rörfästet kontrolleras. Kontrollera att installationen är tät med tvålvatten. Använd ingen låga.

Konvertering av gasinställning

-  Du kan kontrollera parametrarna för justeringsinställningen för denna produkt på typskylten. Se avsnittet "Tekniska data".
-  Den här modellen kan användas med flytande gas. Du kan dock konvertera den till användning med andra gaser, med rätt injektorer.

För mer information avseende byte av injektorer, se avsnitt Tekniska data.

-  **WARNING!** Konvertering eller byte kan bara göras av en behörig tekniker.

Byte av injektorer:

1. Tag bort kokkärlsstödet.
2. Tag bort brännarlock och krona.
3. Skruva bort injektorerna med en ringnyckel 7 och tag bort dem, ersätt dem med nya som krävs för gasen som skall användas.
4. Sätt tillbaka delarna i omvänd ordning.

-  Placera typskylten med relevant information för ny typ av gas nära gasledningen före försegling av produkten. Om hällen redan är förseglad, fäst den i bruksanvisningen efter avsnittet Tekniska data intill bilden på typskylten.

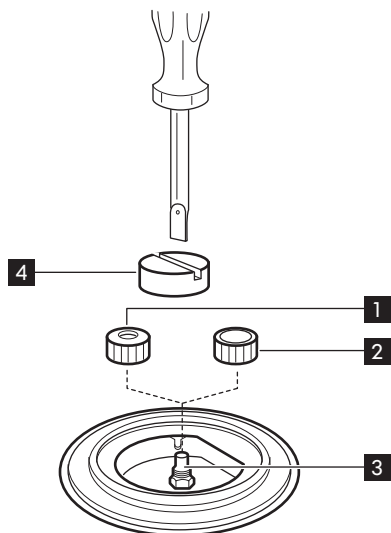
-  Denna etikett ligger i förpackningen som medföljer produkten.

-  Om gastrycket är olika eller varierar jämfört med det erforderliga, måste en tryckregulator installeras. Denna levereras inte med hällen. Den måste beställas från vår serviceleverantör, se avsnitt Service. Tryckregulatorn skall monteras på gasröret, enligt bestämmelserna.

Typskylten är placerad under höljets yta.

Konvertering till G110 8 mbar gas

- Medelsnabb brännare: efter montering av injektorerna (**3** i följande figur), skruva på deras hylsor (diameter 10 mm, **1** i följande figur), som medföljer (primära luftregulatorer).
- Brännare med multikrona: efter montering av injektorerna (**3** i följande figur), skruva på deras hylsor (diameter 16 mm, **2** i följande figur), som medföljer (primära luftregulatorer).
- Extrabrännare: ingen uppgift

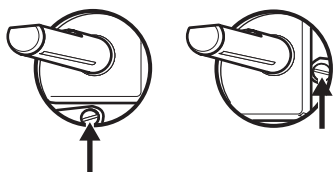


- i** För att säkra hylsorna, använd det speciella lockverktyget **4** och en skruvmejsel.
- i** Var noga med att ta bort lockverktyget innan du monterar brännarna.

Justering av lågan

När hällen installeras måste inställningen för minsta låga kontrolleras:

1. Vrid upp gaskranen maximalt och tänd.
2. Ställ gaskranen på minsta flamläge, vrid sedan kontrollvredet från minimalt till maximalt flera gånger. Gör enligt följande om lågan är instabil eller slocknar.
3. Tänd brännaren igen och ställ den på minimal.
4. Ta bort kontrollvredet.
5. Justera genom att med en tunn skruvmejsel vrida justeringsskruven tills lågan är stadig och inte slocknar när vredet vrids från minimal till maximal och tvärtom (se följande bild).



6. Upprepa denna procedur för alla brännare.
7. Sätt dit vreden igen.

Energieffektivitet

Modellidentifiering		VASASTAN 505.234.50, VASASTAN 905.234.34
Typ av häll		Inbyggnadshäll
Antal gasbrännare		4

Energieffektivitet per gasbrännare (EE gas burner)	Vänster bak – medelsnabb	64,1 %
	Höger bak – medelsnabb	64,1 %
	Vänster fram – multikrona	62,3 %
	Höger fram – reserv	ingen uppgift
Energieffektivitet för gashällen (EE gas hob)		63.5%

EN 30-2-1: Gasutrustning - Gasspisar - del 2-1 : Effektiv energianvändning - Allmänt

Energibesparing

- Kontrollera före användning att brännare och kokkärlsstöd är rätt monterade.
- Använd kokkärl med lämplig diameter för brännarnas storlek.
- Placera kokkärlet mitt över brännaren.
- Använd endast den mängd som behövs vid uppvärmning av vatten.
- Använd om möjligt lock på kokkärlet.
- Minska lågan när vätskan börjar koka så att den bara sjuder.
- Använd om möjligt tryckkokare. Se bruksanvisningen.

Produktinformation om effektförbrukning och maxtid för att uppnå lämpligt strömsparläge

Strömförbrukning i frånläge	0.3 W
Maxtiden som krävs för att utrustningen automatiskt ska uppnå det lämpliga strömsparläget	2 min

Miljöskydd

Återvinn material med symbolen .
Återvinn förpackningen genom att placera den i lämpligt kärl. Bidra till att skydda vår miljö och vår hälsa genom att återvinna avfall från elektriska och elektroniska

produkter. Släng inte produkter märkta med symbolen  med hushållsavfallet. Lämna in produkten på närmaste återvinningsstation eller kontakta kommunikontoret.

IKEA-GARANTI

Hur länge gäller IKEA:s garanti?

Den här garantin gäller i 5 år från det ursprungliga inköpsdatumet av din produkt på IKEA. Försäljningskvittot i original krävs som bevis på köpet. Om servicearbete utförs under garantin förlänger inte detta arbete

garantiperioden för produkten eller för de nya delarna.

Vem utför service?

IKEAs serviceleverantör tillhandahåller service genom dess egen organisation eller genom auktoriserade servicepartners.

Vad täcks av denna garanti?

Garantin täcker fel hos produkten som orsakats av bristfällig konstruktion eller materialfel från det datum då produkten köptes hos IKEA. Denna garanti gäller endast användning av produkter för hushållsbruk. Undantagen specificeras nedan i avsnittet "Vad täcks inte av denna garanti?". Under garantiperioden skall kostnaderna täckas för att åtgärda felet, t.ex. reparationer, delar, arbete och resor, förutsatt att produkten är tillgänglig för reparation utan speciella utgifter och att felet är relaterat till bristfällig konstruktion eller materialfel som täcks av garantin. På dessa villkor är EUs riktlinjer (Nr. 99/44/EG) och respektive lokala bestämmelser tillämpliga. Utbytta delar blir IKEAs egendom.

Vad gör IKEA för att åtgärda problemet?

IKEAs auktoriserade serviceleverantör kommer att undersöka produkten och bestämma, efter eget godkännande, huruvida problemet täcks av denna garanti. Om problemet täcks av garantin kommer IKEAs serviceleverantör, eller dess auktoriserade servicepartner att, efter eget godkännande, antingen reparera den defekta produkten eller ersätta den med samma eller en jämförbar produkt.

Vad täcks inte av denna garanti?

- Normalt slitage.
- Avsiktlig skada eller skada orsakad av försumlighet, skada orsakad av underlåtenhet att följa instruktioner för användning, felaktig installation eller genom anslutning till felaktig nätspänning, skada orsakad av kemisk eller elektrokemisk reaktion, rost, korrosion eller vattenskada, inklusive men ej begränsat till skada orsakad av för mycket kalk i vattentillförseln eller skada orsakad av onormala miljöförhållanden.
- Förbrukningsartiklar, inklusive batterier och lampor.
- Icke-funktionella och dekorativa delar som inte påverkar den normala användningen av produkten, inklusive repor och färgförändringar.

- Oavsiktlig skada orsakad av främmande föremål eller substanser och rengöring eller rensning av filter, tömningssystem eller diskmedelsfack.
- Skador på följande delar: glaskeramik, tillbehör, porslins- och bestickskorgar, tilllopps- och tömningsslangar, tätningar, lampor och lampglas, displayer, rattar, höljen och delar av höljen, såvida inte sådana skador kan bevisas ha orsakats av produktionsfel.
- Fall där en servicetekniker vid besöket inte hittar något fel.
- Reparationer som ej utförts av vår auktoriserade serviceleverantör eller annan auktoriserad servicepartner, eller reparationer som utförts med annat än originaldelar.
- Reparationer orsakade av felaktig installation eller installation som inte följer specifikationen.
- Användning av produkten i annat än hushållsmiljö, dvs. professionell användning.
- Transportskador. Om en kund själv transporterar produkten till sin bostad, eller till någon annan adress, ansvarar inte IKEA för eventuella skador som uppstår under transporten. Om emellertid IKEA levererar produkten till kundens leveransadress täcker garantin eventuella skador som uppstår under denna leverans.
- Kostnader för att utföra den initiala installationen av IKEA-produkten. Om emellertid en av IKEA:s serviceleverantörer, eller dess auktoriserade servicepartner, reparerar eller byter ut produkten enligt villkoren i denna garanti kommer serviceleverantören, eller dess auktoriserade servicepartner, att installera den reparerade produkten eller, vid behov, installera en utbytesprodukt.

Denna restriktion gäller inte ett felfritt arbete som utförts av en kvalificerad specialist som använt våra originaldelar för att anpassa produkten enligt de tekniska säkerhetsspecifikationerna i ett annat EU-land.

Tillämpning av nationell lag

IKEA-garantin ger dig specifika lagliga rättigheter som uppfyller eller utökar alla lokala juridiska krav, vilka varierar från land till land.

Garantins internationella giltighet

För produkter som köps i ett EU-land och förs till ett annat EU-land kommer service att tillhandahållas inom ramen för garantivillkoren som gäller i det nya landet. En skyldighet att utföra service inom ramen för garantin föreligger endast om:

- produkten uppfyller alla krav och är installerad enligt de tekniska specifikationerna som gäller i landet där anspråket framställs,
- produkten uppfyller alla krav och är installerad enligt installationsanvisningarna och säkerhetsinformationen i bruksanvisningen.

Dedicerad Kundtjänst för IKEA:s produkter:

Tveka inte att kontakta IKEA:s Kundtjänst för att:

1. framställa ett anspråk under denna garanti.
2. ställa frågor om installationen av IKEA-produkten i en IKEA köksmöbel. Servicen omfattar dock inte förklaringar / beskrivningar som relaterar till:
 - IKEAs övergripande köksinstallation,
 - anslutningar till elnätet (om produkten levereras utan nätkabel och stickkontakt) eller till vatten- eller gastillförsel eftersom dessa anslutningar måste utföras av en auktoriserad servicetekniker,
3. be om förklaring beträffande bruksanvisningens innehåll och specifikationerna för IKEA-produkten.

För att vi skall kunna hjälpa dig på bästa sätt, ber vi dig noga läsa igenom installationsanvisningarna och/eller bruksanvisningen i denna handbok, innan du kontaktar oss.

Hur når du oss om du behöver service?



Var god se den sista sidan i denna handbok för en komplett lista över IKEA:s auktoriserade kontakter och nationella telefonnummer.



För att kunna ge dig en snabbare service rekommenderar vi att du använder det specifika telefonnummer som listas i slutet av denna handbok. Använd alltid telefonnumret i den handbok som avser produkten du behöver ha hjälp med. Innan du ringer till oss, ska du försäkra dig om att du kan uppge IKEA:s artikelnummer (8 siffror) och serienummer (8-siffrig kod som finns på märkskylten) på den apparat som du behöver vår hjälp med.



SPARA FÖRSÄLJNINGSKVITTOT!
Försäljningskvitto är ditt bevis på köpet och krävs för att garantin skall gälla. Observera att försäljningskvittot också anger IKEA:s produktnamn och artikelnummer (8-siffrig kod) för varje produkt som du har köpt.

Behöver du extra hjälp?

För övriga frågor om dina produkter som inte relaterar till vår dedicerade Kundtjänst, kontakta Kundtjänst hos närmaste IKEA-butik. Vi rekommenderar att du noga läser igenom produktdokumentationen innan du kontaktar oss.

Country	Phone number	Call Fee	Opening time
België	02/716.24.44	Binnenlandse gesprekskosten	8 tot 18.30 Weekdagen Zaterdag 9 tot 13u
Belgique		Tarif des appels nationaux	8 à 18.30 en semaine Samedi 9 à 13h
България	+359 2 492 9397	Според тарифата на оператора за обаждания към стационарен номер	От 8:30 до 17:30 ч в работни дни
Česká Republika	246 019721	Cena za místní hovor	8 až 20 v pracovních dnech
Danmark	70 15 09 09	Landstakst	man. - fre. 09.00 - 20.00 lør. - søn. 09.00 - 18.00
Deutschland	+49 (0)911 323 1016*	* 0,20 €/Verbindung aus dem Fest-netz max. 0,60 €/Verbindung aus dem Mobilfunknetz	Werktags von 8.00 bis 20.00
Ελλάδα	211 176 8276	Υπεραστική κλήση	8 έως 20 κατά τις εργάσιμες ημέρες
España	91 1875537	Tarifa de llamadas nacionales	De 8 a 20 en días laborables
France	0170 36 02 05	Tarif des appels nationaux	9 à 21. En semaine
Hrvatska	00385 1 6323 339	Cijena ovisi o pružatelju telefonske usluge korisnika	radnim danom od ponedjeljka do petka od 08:00 do 16:00
Ireland	0 14845915	National call rate	8 till 20 Weekdays
Ísland	+354 5852409	Innanlandsgjald fyrir síma	9 til 18. Virka daga
Italia	02 00620818	Tariffa applicata alle chiamate nazionali	dalle 8 alle 20 nei giorni feriali
Κυπρος	22 030 529	Υπεραστική κλήση	8.30 έως 16.30 κατά τις εργάσιμες ημέρες
Lietuva	5 230 06 99	Nacionalinių pokalbių tarifai	Pr. - Ketv.: 8:00 - 12:00, 12:45 - 17:00 Pnkt.: 8:00 - 12:00, 12:45 - 15:45
Luxembourg	35242431301	Tarif des appels nationaux	Lu-Ven 8:00-12:00/13:00-17:00
Magyarország	06-1-252-1773	Belföldi díjszabás	Hétköznap 8.00 és 17.00 óra között
Nederland	0172/468568	Geen extra kosten. Alleen lokaal tarief	ma-vr: 8:00 – 18:30 zat: 9:00 – 13:00
Norge	22 72 35 00	Takst innland	8 til 18 ukedager
Österreich	+43-1-2056356	max. 10 Cent/min.	Mo - Fr 8.00 - 20.00 Uhr
Polska	801 400 711 +48 22 749 60 99	Koszt zgodny z taryfą operatora	Od 8 do 20 w dni robocze
Portugal	211557985	Chamada Nacional	9 às 21. Dias de Semana *excepto feriados
România	021 211 08 88	Tarif apel național	8 - 20 în zilele lucrătoare
Россия	8 495 6662929	Действующие телефонные тарифы	с 8 до 20 по рабочим дням Время московское
Schweiz	031 5500 324	Tarif für Anrufe im Bundesgebiet	8 bis 20 Werktage
Suisse		Tarif des appels nationaux	8 à 20. En semaine
Svizzera		Tariffa applicata alle chiamate nazionali	dalle 8 alle 20 nei giorni feriali
Slovenija	+38618108621	lokalni strošek je običajna tržna vrednost, odvisna od ponudnika telefonije	8.00 – 16.00 ob delavnikih
Slovensko	(02) 3300 2554	Cena vnútroštátneho hovoru	8 až 20 v pracovných dňoch
Suomi	030 6005203	pvm/mpm	Ma - To 8:00 -18:00 Pe 9:00 -16:00
Sverige	0775 700 500	lokalsamtal (lokal taxa)	mån-fre 8.30 - 20.00 lör-sön 9.30 - 18.00
United Kingdom	020 3347 0044	National call rate	9 till 21. Weekdays
Србија	+381 11 7 555 444 (ако позивате изван Србије) 011 7 555 444 (ако позивате из Србије)	Цена позива у националном саобраћају	Понедељак – субота: 09 – 20 Недеља: 09 – 18
Eesti, Latvija, Ukraina		www.ikea.com	



867374996-A-502024

